50 LETNICO obhaja letos "Amerikanski Slovenec"

# AMERIKANSKI SLOVENEC

PRVI SLOVENSKI LIST V AMERIKI

*Geslo: Za vero in narod — za gratjo in resnico — od boja do zmage!*

GLASILO SLOV. KATOL. DELAVSTVA V AMERIKI IN URADNO GLASILO DRUŽBE SV. DRUŽINE V JOLIETU; P. S. DRUŽBE SV. MOHORJA V CHICAGI; ZAPADNE SLOV. ZV EZE V DENVER, COLO., IN SLOVENSKE ŽENSKE ZVEZE V ZEDINJENIH DRŽAVAH.

*(Official Organ of four Slovenian Organizations)*

NAJSTAREJŠI IN NAJBOLJ PRILJUBLJEN SLOVENSKI LIST V ZDRUŽENIH DRŽAVAH AMERIŠKIH.

ŠTEV. (NO.) 137. CHICAGO, ILL., ČETRTEK, 17. JULIJA —THURSDAY, JULY 17, 1941 LETNIK (VOL.) L.

PERIODICAL DIV. JUL 18 1941 RECEIVED

# Poročila o bojih si nasprotujejo - Sumljivi gibi Japonske

## Rusija in Nemčija poročate vsaka po svoje

**Kjer trdi ena, da je dosegla zmago, poroča druga o nje porazu. — Ob Dnjepru vrženi Nemci 20 milj nazaj, pravijo Rusi. — Obe strani poročate o težkih izgubah.**

**London, Anglija.** — Kak je dejanski položaj na vzhodnem bojišču, zlasti pa še, v koliko je uspela nova nazijska ofenziva proti Rusiji, o tem si zunanji svet ne more ustvariti nikake točne slike. Poročila prihajajo sicer iz obeh prestolic, Moskve in Berlina. toda podobno, kakor Rusi in Nemci pobijajo drug drugega, tako se med seboj pobijajo tudi njih poročila; vsaka država poroča v svoj prid in, kjer Nemci poročajo o svojih zmagah, govore ruske vesti o njih porazu, in obratno.

Iz moskovskega lista Izvestia se je v torek izvedelo, da so Rusi ne samo zaustavili nemško prodiranje ob reki Dnjepru, marveč, da so tamkaj izvršili protiofenzivo ter, da so pognali Nemce celih 20 milj daleč nazaj. O poteku bojev v istem odseku pa poroča nasprotno nemška časopisna agencija, da so Rusi sicer izvršili močen protinapad, toda odbiti so bili "z najbolj krvavimi izgubami," ko so njih ogromni tanki zašli "v toko ognja" in bili razbiti.

Na osrednjem delu fronte so si Nemci, glasom njih poročil, "prebili pot globočje v osrčje Rusije" in so tudi tam utrpeli Rusi velikanske izgube. Sovjetske vesti pa trdijo, da so na tistem delu fronte bili uspešno odbiti vsi nazijski napadi in, da so bili Nemci tisti, ki so imeli izgube.

O poteku na severni fronti si poročila enako nasprotujejo. Nemci trdijo, da tamkaj njih prodiranje proti Leningradu na vsej črti napreduje, a Rusi povdarjajo, da o kakem napredku ni govora, marveč da Nemci pri svojih napadih tako padajo, kakor bi jih kosil.

Razvidno je torej, da je dejanski položaj povsem zagoneten, ter, da bo treba bržkone še počakati, da se izve resnica. V eni točki pa so si poročila edina, namreč, da divje bitke zahtevajo ogromne žrtve, in to je edino, ki se more z vso gotovostjo verjeti.

### "SAMOMORILSKI PAKT" MED ANGLIJO IN RUSIJO

Berlin, Nemčija. — Nazijsko časopisje je s strahovitim ogorčenjem zadnji ponedeljek napadlo Anglijo zaradi njenega zavezniškega pakta z Rusijo, češ, da se Nemcem naravnost gnusi, ko se je šla zvezat z boljševizmom, ter, da je ta zveza naperjena proti celemu zapadnemu svetu. Eden govornikov pa je povdarjal, da ta čin ne bo pomagal niti prvi, niti drugi, češ, da zveza pomeni navaden samomorilski pakt, v katerem se je ena obvezala, da ne bo skočila z vlaka brez druge. Obenem je govornik dostavil, da bi Nemčija ne sklenila miru s Stalinovo vlado tudi, ako bi ta zaprosila zanj, kajti Nemčija, je dejal, ima naročilo od cele Evrope, da mora uničiti boljševizem.

## ANGLIJA SI PRIDOBILA SIRIJO

**Francozi so morali takorekoč brezpogojno podati.**

**Vichy, Francija.** — Po določbah pogodbe za premirje, ki je bila podpisana zadnji ponedeljek med britanskimi in francoskimi zastopniki, s katero se je končala vojna v Siriji, se je morala francoska vojska takorekoč docela podati. Britanske čete dobe skoraj ves francoski vojni materijal, vse aeroplane in vse ladje. Francoski vojaki, ki so se pet tednov brezuspešno upirali, imajo na izbiro, da se lahko pridružijo "svobodnim Francozom," ki so se borili na strani Britancev, ali se vrnejo v Francijo. Britanski vojni ujetniki se imajo takoj izpustiti, s francoskimi pa se bo to zgodilo, ko bo britanska okupacija docela končana.

### KLOPOTAČA POSREDNO ZASTRUPILA ŽENSKO

Suffern, N. Y. — V neko tukajšnjo bolnico je bila prepeljana zadnji ponedeljek Mrs. Cath. Petheram, ki se je indirektnim potom zastrupila od kače klopotače. Ženska je sedela na vrtu, ko se ji je približala mala veverica (chipmunk), katera pa jo je ugriznila za prst, ko jo je hotela pobožati. Žival je nato omahnila in ženska je opazila, da je njen kožuh krvav. Ko se je ozrla naokrog, je videla nedaleč dokajšnjo kačo klopotačo. Poklicala je policista, ki je kačo ustrelil, sama pa se je odpravila v bolnico in tamkaj so ugotovili, da se je pri dotiku z živaljo, ker je imela nekaj poškodovan prst, v resnici nalezla kačjega strupa. Vendar pa njeno stanje ni nevarno.

### POROČILA O GOERINGU NEVERJETNA

Bern, Švica. — Poročilo, da je dal Hitler odstaviti Goeringa in ga zapreti, kot je bilo včeraj poročano, se v tukajšnjih krogih ne smatra verjetnim. Opazovalci trdijo, da je ima Goering tako važna odgovorna mesta, da bi njega odstranitev povzročilo pravo zmedo v nazijski vladi, zlasti še, ko je ta izgubila pred kratkim drugega važnega moža, Hessa.

### NOVA PUBLIKACIJA V INTERESU SLOVANSTVA

V New Yorku je pričela zadnji teden izhajati nova publikacija, pisana v interesu slovanstva. Izdaja se v angleškem jeziku in ima naslov SLAVONIC BULLETIN. "The Voice of the Slav World." Izhajati namerava vsak teden in prva številka, ki jo je prejelo naše uredništvo, je tiskana na štirih straneh v mali obliki. Imena urednikov niso navedena. Kakor se razvidi iz vsebine, je list namenjen, da poživi slovansko zavest pripadnikov vseh slovanskih plemen, ki prebivajo v Ameriki, in, da jih navdušuje k pobijanju nacizma, kateri je podjarmil evropske Slovane. Istočasno skuša list obveščati svoje čitatelje tudi o dogodkih v zasedenih krajih Evrope, kolikor jih pač more dobiti. Ena novic, ki jih poroča list in ki bodo zanimale naše čitatelje, je, da je Father Kazimir Zakrajšek, bivši Amerikanec, srečno ušel s Hrvaške ter, da je na varnem. Druga novica se glasi, da so naziji zaprli odličnega slovenskega učenjaka Antona Debeljaka iz Ljubljane, in sicer zato, ker je v nekem listu napisal komentar o knjigi Louise Adamiča 'From Many Lands.' Naziji baje pravijo, da je Adamič v službi predsednika Roosevelta in, da je zato sovražnik Nemčije on sam, kakor tudi vsakdo, ki hvali njegova dela.

### JAJCA BODO UVAŽALI IZ ARGENTINE

Chicago, Ill. — Zaradi velikih angleških nakupov jajc je cena temu živilu v Zed. državah tako narastla, da je višja kakor v mnogih letih prej. Zaradi tega so se nekatere uvozne tvrdke odločile, da bodo uvažale cenejša jajca iz Argentine.

### PRIPRAVE ZA VOJAŠKO ŽREBANJE

Washington, D. C. — Te dn je bilo pet uslužbenk zaposelnih, da so vtikale številke v posebne kapsule, ki se bodo rabile pri novem žrebanju vojaških nabornikov. Žrebanje se bo vršilo ta četrtek.

## Pričakuje se napad na Indo-Kitajsko

**Iz raznih korakov in izjav se z gotovostjo sklepa, da bo Japonska v prihodnjih dneh nekam udarila. — V poštev prihaja v prvi vrsti francoska Indo-Kina.**

**Šanghaj, Kitajska.** — Japonska ima neke načrte za bližnjo bodočnost. To se more razvideti iz raznih sumljivih kretenj in iz izjav, ki prihajajo iz ust vodilnih osebnosti. Skrbno pa se izogiba, da bi razodela kaj ima v načrtu.

Ako bo Japonska udarila, ste začasno možni le dve smeri, namreč ali proti Rusiji, ali proti francoski Indo-Kitajski. V poštev bi prišlo tudi nizozemsko vzhodno-indijsko otočje, toda to bil začasno še prevelik posel, in si ga bo Japonska pridržala najbrž za poznejši čas.

Dasi se iz raznih japonskih virov namigava, da pripravlja Japonska vojno proti Rusiji, vendar opazovalci domnevajo, da so te vesti le prevara, ki naj bi zunanji svet spravila na napačno sled. Japonski prvič gotovo ni neznano, da ima Rusija na vzhodu ogromno armado, ki je določena samo za tamkajšnjo obrambo ter je v nekaterih ozirih docela samostojna in torej ne bo premeščena na evropsko bojišče, drugič pa bi bil napad na Rusijo še zelo tvegan, dokler se ne ve, ali jo bo mogla Nemčija poraziti. Zato bi bil napad na Indo-Kitajsko točasno še najbolj varen, ko poražena Francija ne bo mogla tej nuditi nikake podpore, in je torej ne samo verjeten, marveč ga je takorekoč z gotovostjo pričakovati.

Eden sumljivih ukrepov japonske vlade je ta, ko je v ponedeljek objavila, da je njeno pristanišče Kobe zaprto za vse tujezemske ladje za prihodnjih deset dni. To pristanišče bi prišlo v poštev za morebitno vkrcavanje čet za ekspedicijo proti jugu.

## KRIŽEM SVETA

— London, Anglija. — Vlada je zadnji ponedeljek objavila, da je bilo v juniju število ubitih v Angliji vsled zračnih napadov nižje kakor kdajkoli od julija 1940 naprej, namreč samo 399 oseb. Lani v septembru je število ubitih znašalo nasprotno celih 6,954 oseb.

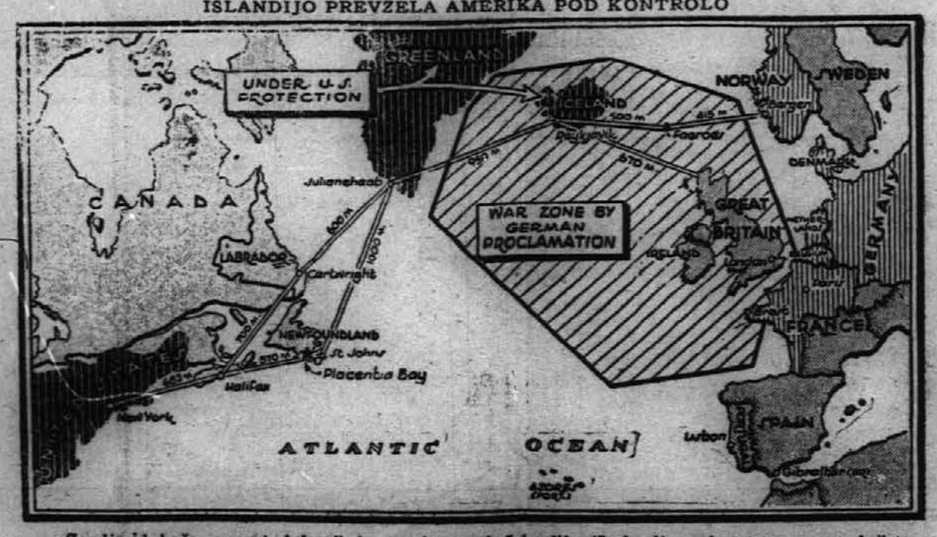
— Alexandretta, Turčija. — Kot posledica miru, sklenjenega med britanskimi in francoskimi četami v Siriji, se je odločilo 14,000 francoskih vojakov, da bodo šli preko meje v Turčijo. Premirje je bilo uradno podpisano v ponedeljek.

— London, Anglija. — Min. predsednik Churchill je imel v ponedeljek dva govora, iz katerih sta naravnost žareli zaupanje in kljubovalnost proti Nemčiji. Dejal je, da je zdaj Nemčija na vrsti, da bo okusila strahote iz zraka, ki jih je doslej trpela Anglija.

### GLASOVANJE IZPADLO V PRID MIRU

Chicago, Ill. — Kakor je bilo že poročano, je pred par tedni podvzel tukajšnji list Chicago Tribune slamnato glasovanje, da se ugotovi, kako mnenje vlada med prebivalstvom v osrednjem zapadu glede ameriškega vstopa v vojno. List je razposlal nekaj nad 250,000 kart volilcem v Chicagi in bližnjih mestih, in sicer vsakemu desetemu na rednem volilnem seznamu, z vprašanjem: "Ali naj Zed. države stopijo v vojno, da pomagajo Britaniji poraziti Hitlerja?" Omenjeni list je strogo proti vojni in nekateri njega nasprotniki trdijo, da je stavljeno vprašanje zavajalno. Naj že bo tako, ali tako, med odgovori, katerih je list prejel 77,229, je pretežna večina takih, ki so proti vojni, namreč nad 80 odstotkov. Za vojno v pomoč Angliji se je torej izrazilo manj kot 20 odstotkov volilcev.

ISLANDIJO PREVZELA AMERIKA POD KONTROLO




Zemljevid kaže severni Atlantik in na njem otok Islandijo (Iceland), na katerem so se zadnji teden izkrcale ameriške čete, da ga vzamejo pod svojo kontrolo. Ta otok je bil pred vojno last Danske, a ga je lani zasedla Anglija. Bližnjo Grinlandijo so Zed. države že prej vzele pod svojo protekcijo.

## *Iz stare domovine*

**Zaradi ljubosumnosti je 22 letni tovarniški delavec do smrti pobil svojo izvoljenko. — Huda nesreča avtobusa v Slovenskih goricah. — Smrtna kosa in druge še ne objavljene vesti.**

### Tragedija v Rušah

Maribor. — Pretresljiva ljubavna tragedija se je odigrala v Rušah, katere žrtev je postala komaj 19 letna deklica. V tamošnji tovarni za dušik je bil zaposlen tovarniški delavec 22 letni Jožef Žnidarko. Na Jožefovo se je v Mariboru spoznal z 19 letno Marijo Praprotnik iz Leš pri Prevaljah. Kakor pregovor pravi, je bila to ljubezen na prvi pogled, tako se je tudi Žnidarko zaljubil v mlado, brhko deklico. Deklica je bila doma v Lešah in se je vračala k staršem. Žnidarko se je pripeljal z deklico v Ruše, v nedeljo bi se morala poročiti. Žnidarko, pa je opazil, da je hodila in govorila tudi z drugimi ter je postal ljubosumen. Snoči je prišlo med obema do prerekanja. Okoli pol 3 so se slišali klici na pomoč. Žnidarko je imel sobo v tovarniški koloniji. Dva tovariša sta vdrla v njegovo stanovanje in našla Praprotnikovo z razbito lobanjo, Žnidarko pa je nezavesten ležal na tleh. Zadal ji je rane s kladivom, ki ga uporabjajo za žeblje. Z istim kladivom se je tudi sam nekajkrat udaril, nakar si je prerezal žile na desni roki. Kjub hudim poškodbam je Žnidarko prišel k zavesti in je orožnikom povedal, da je izvršil dejanje iz ljubosumnosti. Hotel je napraviti konec, vendar mu to ni uspelo. Prepeljali so ga takoj v bolnišnico. Na lice mesta je prišla komisija, ki je odredila prevoz Praprotnikove v mrtvašnico.

### Avtobusna nesreča

V Slovenskih goricah se je odigrala huda nesreča mariborskega mestnega avtobusa, ki je vozil na progi Maribor-Murska Sobota. V Senarski pri Sv. Trojici se je naenkrat zlomil volan avtomobila, ki je zdrknil v jarek in je bilo pri tem več oseb ranjenih. Štiri osebe so bile tako ranjene, da so jih morali odpeljati v mariborsko bolnišnico. Največ se jih je ranilo na pobitih šipah. Prvo pomoč je nudil ranjencem dr. Kramberger od Sv. Lenarta. 43 letni starešina finančne kontrole v Apačah in Dora Duša iz Sv. Benedikta v Slov. goricah sta si razrezala desno roko. Hudo je bila poškodovana 29 letna soproga šolskega upravitelja Ilka Zlatič iz Sv. Benedikta v Slov. goricah, ki si je zlomila desno roko. Njena 10 letna hčerka Katja pa je tudi dobila občutnejše poškodbe na desni roki in po obrazu. Vsi ti so v mariborski bolnišnici, ostali pa v domači oskrbi. Iz Maribora je avtobusno podjetje takoj poslalo drug avtobus, da so ostali lahko nadaljevali potovanje.

### "ŠIRITE AMER. SLOVENCA"

### Nesreča pri požaru

Na nepojasnjen način je začelo goreti gospodarsko poslopje posestnika Franca Goleža na Pristavi pri Škofji vasi. Poslopje je pogorelo do tal, z njim pa so zgoreli tudi vsi poljski pridelki in krma, ki so bili spravljeni v njem. Gasilcem je z velikim naporom uspelo, vsaj sosedna poslopja rešiti pred grozečimi zublji. Pri gašenju je pomagal tudi 17 letni Goležev hlapec Jurij Arzenšek, ki pa se mu je vnela obleka in je zagorel, da je dobil hude opekline po vsem životu. Prepeljali so ga v celjsko bolnišnico.

### Tako lepo so delovali . . .

Okrajni odbor Rdečega križa v Radovljici je malo pred vdorom sovražnih čet v Jugoslavijo imel svoj letni občni zbor. Iz poročil, ki so bila podana je razvidno, da je bila organizacija Rdečega križa izvedena v vseh občinah radovljiškega okraja in da se je število članstva skoraj pri vseh edinicah zvišalo ter da so imeli odbori precej sanitetnega in obvezilnega materijala, kakor tudi, da je bilo v okraju deset osnovnih in štirje višji samarijanski tečaji ter en bolničarski tečaj, pri katerih se je izvežbalo 247 oseb, ki so tudi napravile predpisane izpite. Te osebe so iz 32 različnih krajev v okraju.

### Smrtna kosa

V Ljubljani je umrla Toni Hann. — V Škoflji vasi pri Celju je umrla pri svojem vnuku Vrečku Marija Podergaj. Pokojno je še birmal škof Anton Martin Slomšek. — Ob smrti je bila stara 96 let. — V Škofji Loki na Gorenjskem so pokopali Janka Zakotnika, idealnega fanta, starega 22 let.

### Opekla se je

V Št. Jerneju pri Ločah je poldrugo leto stara hči kočarja Ivana Strnada padla raz peči. Pri padcu je potegnila za sabo lonec vrele mesne juhe, ki se je vsa razlila po njej. Dekletce je zadobilo tako hude opekline, da je drugi dan v strašnih mukah izdihnila.

### Koliko so popili v Radečah pri Zidanem mostu

Prebivalci radeške občine so v letu 1940 popili 91.508 litrov raznih alkoholnih pijač. Vina so popili največ, namreč 72.235 litrov, vinskega moštа 2.124 litrov, piva 16.406 litrov, ostalo gre na razne likerje. Leta 1939 so pa prebivalci radeške občine popili kar 99.260 litrov raznih pijač. Da je bila količina popitih pijač lansko leto manjša, je pač pripisovati visokim cenam življenjskih potrebščin.

"ŠIRITE AMER. SLOVENCA"

# Amerikanski Slovenec

Prvi in najstarejši slovenski list v Ameriki.
Ustanovljen leta 1891.

Izhaja vsak dan razun nedelj, ponedeljkov in dnevov po praznikih.

Izdaja in tiska:
EDINOST PUBLISHING CO.
Naslov uredništva in uprave:
1849 W. Cermak Rd., Chicago
Telefon: CANAL 5544

Naročnina:

| | |
|---|---|
| Za celo leto | $5.00 |
| Za pol leta | 2.50 |
| Za četrt leta | 1.50 |
| Za Chicago, Kanado in Evropo: | |
| Za celo leto | $6.00 |
| Za pol leta | 3.00 |
| Za četrt leta | 1.75 |
| Posamezna številka | 3c |

*The first and the Oldest Slovene Newspaper in America.*
Established 1891.

Issued daily, except Sunday, Monday and the day after holidays.

Published by:
EDINOST PUBLISHING CO.
Address of publication office:
1849 W. Cermak Rd., Chicago
Phone: CANAL 5544

Subscription:

| | |
|---|---|
| For one year | $5.00 |
| For half a year | 2.50 |
| For three months | 1.50 |
| Chicago, Canada and Europe: | |
| For one year | $6.00 |
| For half a year | 3.00 |
| For three months | 1.75 |
| Single copy | 3c |

Dopisi važnega pomena za hitro objavo morajo biti poslani na uredništvo vsaj dan in pol pred dnevom, ko izide list. — Za zadnjo številko v tednu je čas do četrtka dopoldne. — Na dopise brez podpisa se ne ozira. — Rokopisov uredništvo ne vrača.

Entered as second class matter, November 10, 1925 at the post office at Chicago, Illinois, under the Act of March 3, 1879.


# Japonske skrbi

Glasom vesti, ki prihajajo iz diplomatskih krogov povzroča Kitajska vedno večje skrbi Japoncem. Generalu Čangkajšeku se je posrečilo dobiti zadnje mesece velike množine raznega materiala za vojne namene, kljub temu, da v Evropi divja vojna in da skoro vse dohode na Kitajsko razun nekaj potov v Burmi kontrolirajo Japonci.

Japonci imajo nekako 2500 vojnih letal. Izmed teh je kakih 1500 prve vrste bojnih letal in kak 1000 ali malo več zastarelega tipa, ki so sposobni le za gotovo službo. Kitajci na drugi strani pa stalno dobivajo letala in orožje modernejšega tipa in general Čangkajšek že razpolaga s kakimi 400 dobrimi vojaškimi letali. Manjka mu le še zadostno število dobro izvežbanih letalcev in letalskih mehanikov, za oskrbovanje letal.

V Singapore pravijo poročila, da ima Anglija okrog 2000 vojaških letal v svrho obrambe, za slučaj, da bi se zahotelo Japoncem seči po teh krajih. Tudi Amerikanci niso brez njih na Filipinskih, posebno pa ne na havajskem otočju.

Japonska industrija baje izdela do 250 letal mesečno pravijo poročila, manjka jim pa vedno bolj in bolj tozadevnega materiala. Za slučaj, da pride do kakega konflikta na Daljnem vzodu, je vse kar je potrebno, da dobijo Kitajci kakih 1000 prvovrstnih letal in nekaj sto dobrih izkušenih pilotov in gorje Japoncem in japonski mornarici.

V bojih v Sredozemskem morju se je izkazalo letalstvo odločilno orožje proti mornarici. S kitajske celine se nudi ugodna priložnost za napade na japonsko brodovje. Ljudi Kitajski ne primanjkuje, primankuje pa ji strojev, posebno letal in tankov. Ob zadostnem številu teh ter s primernim znanjem, kako obratovati iste bi postali številni Kitajci čez noč usodna nevarnost za Japonce.

Kaj bodo Japonci napravili v tem času, ko je Hitler napadel Rusijo, premnogi ugibajo to in ono. Kajpada, da bi radi segli v Sibirijo, zavzeli Vladivostok in druge ruske obmorske kraje na Daljnem vzhodu, pa se bojijo novih nevarnih zapletljajev, ki bi jih spravili v siguren poraz, da bi zgubili vse svoje nepravične pridobitve. Zato prerokujejo politični opazovalci začasno japonsko pasivnost v nemško-ruskem sporu, vsaj toliko časa, dokler ne dobe prilike, ki bi dajala jamstvo, da ne Angleži in ne Američani ne bodo oboroževali Kitajcev z modernim orožjem.

Ta slučaj kaže jasno, da diktatorske vlade totalitarnih držav se ne brigajo, kaj je pravično in kaj ni pravično, kaj smejo ali ne smejo. Kar oni razumejo je samo jezik, ki ga govore bombniki in kanoni, samo pred temi imajo rešpekt, če vedo, da jih ima kdo dovolj.

Predsednik Roosevelt je pred nekaj meseci obljubil Kitajski pomoč. Obljubil je orožje in druge stvari. Ako bodo Kitajci tega tudi res deležni, potem bodo Japonci imeli še dosti nemirnih noči.

---

V vsaki okoliščini, ki jo naletiš, ali zaideš vanjo, je v njej nekaj zate. Če ni dobro, je pa slabo.

---

Ko bi se vsak bolj trudil, da bi sam sebe izboljševal in izpopolnjeval, bi bil vsak dosti boljši, kakor je. Preveč ljudi na svetu se preveč zanima za druge, mesto, da bi se bolj zanimali sami zase.

---

Z demokracijo je nekaj narobe, ker se ne zna braniti proti Hitlerju, kakor bi se morala, če hoče, da ne bo premagana.

---

Hitler je oborožil Nemčijo brez denarja, drugi se ne morejo, če tudi imajo denarja polne bisage. Hitler je svetu pokazal, da denar ni vse. Denar je mrtev, mrzel kot led, je brez duha. Ljudstvu je treba dati duha in volje, potem gre. Pri Nemcih zgleda, da je Hitler to dosegel, dasi je Hitler nepridiprav in največja nesreča za svet.

---

Nemčijo so oborožili nemški delavci, ki so na Hitlerjevo zapoved delali zadnjih šest let od dve do pet ur na dan brezplačno za državo. Plačani so bili za osem urno delo, delali so pa po deset do trinajst ur. Vse čezurno delo je bilo brezplačno za državo. Na ta način so Nemci naredili tisoče in tisoče tankov in letal brezplačno za državo. Kaj bi porekli ameriški delavci, če bi jih kdo vprašal za kako tako žrtev?

---

Francozi preje za Francijo niso hoteli delati niti za plačo. Stavkali so na vseh koncih in krajih, sedeli po tovarnah in norce brili. Zdaj, odkar so naziji zasedli dve tretjini Francije, se vsak Francoz boji celo zakašljati pri delu. Preje pa tako ropotanje.

## RAZNE NOVICE Z AMERIŠKE VRHNIKE

**Waukegan-North Chicago, Ill.**

V nedeljo dne 20. julija priredi društvo Marija Pomagaj št. 79, KSKJ svoj letni piknik in sicer na znanih Wire Mill prostorih. V slučaju slabega vremena se bo pa piknik vršil v šolskih prostorih. Zabave in veselja bo na pikniku za vse dovolj, za mlade in stare. Zato ste pa tudi vsi prav prijazno vabljeni iz Waukegana in North Chicage, da se zberete v prosti naravi, v prijetni senci in si razvedrite duha in srce. Ker je prostor ravno za michiganskim jezerom, je prav pripraven kraj za razvedrilo. Za tiste, ki jih bo mučila žeja, ali si bodo želeli dobrega prigrizka, bo z vsem najboljšim postreženo. Torej nasvidenje na pikniku 20. julija!

Tudi porok smo imeli nekaj v zadnjem času, kar je tudi razveseljivo in je vredno, da se poroča v list in tako po drugih naselbinah izvejo, kako se imamo in kako preživljamo sedanje čase tu v Waukeganu in North Chicagi. — Tako sta se dne 29. junija poročila v naši slovenski cerkvi Matere božje Miss Emelie Mildred Glogovsky iz 814—13th Street, North Chicago in Mr. Anthony Bespalec, Jr., iz 1114 — Wadsworth Ave., North Chicago, Ill. — Poroka je bila s sv. mašo, katero je opravil g. župnik Rev. M. J. Hiti in ju je tudi zvezal do smrti. Ženin je član društva sv. Jožefa št. 53, KSKJ. in član društva Najsv. Imena. Oba, ženin in nevesta sta iz uglednih katoliških družin. Ženin je sin slovenskih staršev, nevesta je pa slovaške rodovine.

Dne 6. julija sta se poročila tudi v naši slovenski cerkvi Matere božje Miss Anne Cankar iz 661 Utica St., Waukegan in Mr. Joseph Govekar iz 1108 S. Park Ave., North Chicago, Ill. Poročne obrede in sv. mašo je opravil Rev. Francis Prebil. Oba, ženin in nevesta sta člana društva Marije Pomagaj, št. 79, KSKJ. in oba tudi iz uglednih slovenskih katoliških družin ter upamo, da bosta tudi za naprej zgledno katoliško živela.

Dne 5. julija sta se pa v litvinski cerkvi na Eight Street, Waukegan, Ill. poročila Miss Stella Jerusis iz 721 Eight Street in Staney Mrlak iz 1024 Wadsworth Ave. North Chicago, Ill. Poročne obrede in sv. mašo je opravil Rev. Joseph Cuzanskas. Ženin je član društva sv. Jožefa št. 53, KSKJ. Oba, ženin in nevesta, sta tudi iz uglednih katoliških družin. — Prijatelji žele vsem tem novoporočenim parom vso srečo in obilo božjega balgoslova v novem zakonskem stanu!

Pa tudi prijazne vile rojenice ne pozabijo od časa do časa obiskati naše slovenske družine. Tako so oni dan vasovale pri mladih zakoncih Mr. in Mrs. Anton Govekar na 904 S. Jackson St. Waukegan, Ill. in jim pustile v spomin prav zalo punčko. — Prijatelji iskreno častitajo!

V bolnišnico sv. Terezije se je moral podati tukajšnji ugledni in spoštovani rojak Mr. John Treven, Sr. iz 1229 Lincoln Street, North Chicago. Hudo ga namreč muči revmatizem na nogi, pa upa, da mu ga v bolnišnici učeni zdravniki na kakšen način preženejo. — Prijatelji mu žele skorajšnjega popolnega zdravja in skorajšnje vrnitve na dom!

**J. Keber**

## "MAILCERT"

**Chicago, Ill.**

Angleško poslaništvo naznanja, da se je s 1. julijem vpeljal nov takozvani "mailcert" sistem s čimer bo onim, ki iz Združenih držav pošiljajo pakete ali trgovska pisma po pošti v nekatere nevtralne države, s tem "mailcert" sistemom omogočeno dobiti olajšave pri pošiljanju skozi angleške cenzurne postaje. Vendar se take olajšave ne bodo dajale za pakete ki vsebujejo tiskovino, dokumente, fotografije, znamke, literaturo za slepe, trgovske papirje in podobno.

Prošnje za "mailcerts" (poseben "mailcert" se bo zahtevalo za vsako parcelno pošto, majhne pakete ali zavitke) je mogoče dobiti pri vsakem angleškem poslaništvu v Združenih državah.

Pošiljatve ki nosijo "mailcert," ne bodo zaostajale na britanskih cenzurah, razun le toliko, da se vpišejo in jih pregledajo, če nosijo omenjeni "mailcert."

Ta "mailcert" sistem za zgoraj omenjene pošiljatve je veljaven v vseh Združenih državah za pošiljatve na Irsko, Finsko, Francoska Zap. Afrika, (Senegal, Dahomey in Nigerija) **(Ne pa za druge francoske kraje v Francoski Zapadni Afriki)**, Iran, Irak, Liberia, Madagaskar, Morocco, (Francoski, Španski in Tangier), Portugalsko Gvinejo, portugalske otoke na Atlantiku (Azore, Madeira in Cape Verde), španske otoke na Atlantiku (Annobon, Kanarsko otočje, Korzika, Elobey in Fernado Po), Reunion, Špansko, Švedsko, Svico in Turčijo.

"Mailcerts" za pošto in pakete v vrednosti do $25.00 se bodo dobili brezplačno. Za pakete v vrednosti $25.00 ali več, bo treba šteti za "mailcert" $1.00.

**Poštna uprava v Chicagi**

## FILATELISTIČNI TRUK

**Chicago, Ill.**

Po dvorljivosti in sodelovanju Park distrikta v Chicago, bo poštna uprava v Chicagi pripravila zanimivo razstavo znamk takoimenovani filatelistični truk (Philatelistic Truck) in sicer bo ta filatelistični truk na Congress Street Plaza, malce vzhodno od Michigan Ave. Ta najbolj pripraven kraj bo mogoče kaj lahko doseči s katerokoli transportacijo.

Truk bo odprt za obiskovalce od 12:00 opoldne do 5:00 zvečer v torek 22. julija, in od 9:00 zjutraj pa do 5:00 popoldne 23., 24., 25. in 26. julija.

Zlasti se pričakuje, da bodo to razstavo posetili študentje, člani kolektorjev znamk, skavti, skavtinje, člani CYO., WMCA., YWCA. in druge organizacije, ki se zanimajo videti to najbolj popolno razstavo poštnih znamk združenih držav, kakor tudi tiskarski stroj (rotary printing press) izdelan seveda v miniatury, na katerega se danes tiskajo poštne znamke.

Otroci in mladinski člani filatelističnih klubov bodo imeli priliko videti to razstavo v torek in sredo, četrtek, petek in sobota so pa rezervirani za odrastle člane filatelističnih klubov.

Vsak obiskovalec bo dobil posebno spominsko znamko.

Na truku se ne bodo prodajale znamke. Lahko si bo pa vsakdo kupil oficijelno knjižico v kateri so naslikane vse ameriške poštne znamke, ki so bile kedaj izdane.

**Ernest J. Kruetgen,** poštar

## SMRT JE KOSILA V DETROITU

**Detroit, Mich.**

Za enkrat se v sedanjem dopisu ne bom vtikal v nobeno politiko, ampak vam bom cenjeni čitatelji poročal, da smo v teku enega tedna izgubili dve naši faranki.

Prva je pokojna Katarina Kotze, rojena Shute, Rojena je bila 24. januarja leta 1882 v Sodavcah pri Starem trgu pri Poljanah. O omenjeni faranki se moram izraziti, da kakoršno življenje, taka smrt. Žena je bila delavna in pobožna. Saj sem jo videl, ko je vsako nedeljo pristopala k sv. obhajilu in če je mogla tudi med tednom. Ni se zanimala za nikako politiko ali za druge ljudi, pač pa se je zanimala za svoj dom, moža in otroke in vzgojila je hčere, da malo takih, namreč cerkvene pevke. A sedaj, ko bi imela uživat sad svojega truda in bi se nekoliko odpočila od svojega neumornega dela, jo je pa Bog odpoklical s tega sveta v še lepše življenje, da ji bo poplačal, kar je dobrega storila za našo mlado faro sv. Janeza Vianeja. Saj je bila povsod prva, kjer je bilo treba kaj pomagati ali prispevati.

V soboto 5. julija so se Kotzetovi podali na njih letno stanovanje ob St. Clair Shores. V nedeljo 6. julija je sedaj pokojna Katarina poklical svojega moža že ob pol sedmih, namesto ob pol osmih, češ, da je treba iti v cerkev. Možu se je pa zdelo prezgodaj ter je še eno uro poležal. Ob pol osmih ga je zopet poklical: George, sedaj pa ni več špas, je že čas da gremo v cerkev. — In tako so se odpeljali v cerkev, kjer je sedaj pokojna Katarina še prejela sv. obhajilo. Po končani maši se peljejo domov in je ona pripravila obed. Popoldne ji je pa naenkrat postalo slabo in ni mogla skoro dihati. Drugi dan zjutraj dne 7. julija, ob poleni je že izdihnila svojo blago dušo. Vsa zdravniška veda ji ni mogla podaljšati življenja. Bila je pa še toliko srečna, da je prejela še poslednje zakramente za umirajoče. Bila je pa še toliko pri moči, da je sama vprašala za svečo in blagoslovljeno vodo.

Tako umirajo naše mile krščanske žene. — Bila je članica Oltarnega društva in članica društva Marije Pomagaj KSKJ., članica podružnice Slov. ženske zveze in članica Katoliških Borštnarjev (Catholic Foresters). — Počivaj v miru!

Druga, ki smo jo spremili k večnemu počitku v soboto 12. julija, je pa bila pokojna Marija Kochevar, stara 48 let, doma od Starega trga pri Rakeku. Zapušča žalujočega soproga, šest bratov in dve sestri. Omenjena je bolehala že par let. Tudi ona je bila dobra katoličanka in članica društva Marije Pomagaj KSKJ. Tudi ona je imela milost, da je prejela sv. zakramente za umirajoče. Jaz sem jo osebno sicer poznal, vendar žalibog ne morem kaj več podrobnega o njej poročati, ker ni živela blizu slovenske cerkve. — Tako padajo naše slovenske matere. — Ostalim moje sožalje!

**Poročevalec**

## TUDI SHEBOYGAN JE ZA POMOČ BEDNIM V DOMOVINI

**Sheboygan, Wis.**

Dne 28. maja so se zbrali zastopniki in zastopnice sheboyganskih društev, da se pogovorijo glede pomoči naši hudo prizadeti stari domovini.

Zastopanih je bilo 12 društev, kateri zastopniki so se izrazili za skupno delovanje v prid Jugoslovanskega relifa.

Druga seja se je vršila 25. junija, kjer so bili zopet navzoči zastopniki (ce) sledečih društev:

SNPJ št. 334; JPZS št. 4; JPZS št. 10; KSKJ št. 144; KSKJ št. 157; ABZ št. 82; SŽZ št. 1; SSPZ št. 63; Samostopno dr. "Iliria"; Mladeniško dr. "Nada": Amer. S. Združenje in Dekliško društvo.

Sklenjeno je bilo, da se k sodelovanju povabi tudi angleško poslujoča društva od SNPJ in JPZS.

Na tej seji je bila postavljena kvota $500.00, katero hoče sheboyganska slovenska naselbina zbrati v pomoč prizadeti stari domovini. Odbor bo stopil v akcijo takoj ko dobi uradno dovoljenje ali poslovnico iz urada slovenske sekcije JPO.

Sheboyganska slovenska naselbina si šteje v čast, da je bila prva, ki je organizirala svoj krajevni odbor in v imenu vseh svojih društev skupno nastopila za pomoč našim trpečim in ubogim rojakom v stari domovini.

Prihodnja seja se vrši 31. julija ob 8 uri zvečer v navadnih prostorih.

Za krajevni odsek SSJR v Sheboyganu

**Johanna Mohar,** tajnica

**"ŠIRITE AMER. SLOVENCA"**

# Dogodki med Slovenci po Ameriki

### Smrtna kosa

Cleveland, O. — Pretekli teden v petek 11. julija je v Mt. Sinai bolnišnici umrla Mrs. Matilda Jalovec, iz Spilker Ave. Stara je bila 49 let in je bila rojena v Cerkljah na Gorenjskem, odkoder je s starši prišla v Ameriko ko je bila stara šele šest mesecev. Njeno dekliško ime je bilo Drugovič iz znane pionirske družine v Euclidu. Zapušča soproga, štiri hčere ter dva brata. Pokopana je bila iz cerkve sv. Vida zadnji torek, na Calvary pokopališče.

### Srebrna poroka

Detroit, Mich. — Tukaj sta pred kratkim slavila srebrni jubilej zakona Mr. in Mrs. John in Rose Vihtelich.

### Še en grob v Clevelandu

Cleveland, O. — Po kratki in mučni bolezni je tukaj umrl v St. Alexis bolnišnici Andrew Gruden, iz Hale Ave., v starosti 58 let. V Ameriko je prišel pred 38. leti. Doma je bil iz vasi Šmihel, fara Hrenovce pri Postojni na Notranjskem. Zapušča sina, štiri hčere, eno sestro v Meadowlands, Pa. in eno v Washington, Pa. V starem kraju pa zapušča dva brata. Pokopan je bil zadnji torek.

### Vile rojenice

Cleveland, O. — Pri družini Mr. in Mrs. John Cerar na Bonna Ave. so se oni dan zglasile vile rojenice in prinesle v dar krepkega dečka. Materino dekliško ime je bilo Frances Brancelj. — Prav tako so se vile rojenice oglasile pri družini Mr. in Mrs. Jakob Vauter in jim podarile zalo deklico. Dekliško ime matere je bilo Adele Gertrude Bokal. — Dalje so se še ustavile rojenice pri družini Mr. in Mrs. Joe Kovach in jim prinesle v dar krepkega fantka prvorojenca. Dekliško ime srečne matere je bilo Stella Rozar. — Prijatelji častitajo!

---

NALIV (245) (Metropolitan Newspaper Service) Napisal: Edgar Rice Burroughs

Kot izvežban pes je Tarzan sledil Tommyjevo pot. Naenkrat je pa potegnil skozi gozd silen veter.

Dež se je vlil, kakor hudournik — in zabrisal vsak sled Tommyjevih stopinj! —

— Silno neurje je prestrašilo tudi Tommyja. Strele so švigale in udarjale skozi džunglo

Strašna moč viharja je lomila veje in ruvala drevesa. Tommy je čutil, da se mu bliža konec.

# KAKO JE V ZASEDENIH DEŽELAH?

**Za vsakih deset ljudi je določen po en nemški stražnik ali policist. — Kljub vsej pažnji narodi v zasedenih deželah kažejo odpor.**

Ameriški poročevalci raznih listov in zastopstev so poslali iz raznih od nazijskih čet zasedenih krajev in dežela zanimiva poročila, kako se ljudstva obnašajo v od nazijev zasedenih dežela. Najbolj hladno in nekam resignirano se zadržijo prebivalci škandinavskih dežela, dasi v srcu tudi niso z naziji. Vendar kakega resnega odpora in nagajanja proti Nemcem ne kažejo tako odprto, kakor na primer na Poljskem, Češkem, v Jugoslaviji in na Grškem.

Nemci nastopajo v vsaki deželi različno. N. pr. na Grškem bi silno radi pridobili grško prebivalstvo, da bi z njimi sodelovalo. Pa Grki so trdovratni. Po mestih in vaseh se na videz drže mirno. Toda malo je noči, ko bi ne bile napadene nemške straže od grških vojakov, ki so se poskrili po gorovju in zdaj izvajajo napade, zdaj tu, zdaj tam in zopet izginijo v noč in v gore.

V južni Srbiji je isto. Srbski četniki so na delu skoro vsako noč in nemške straže so nadlegovane neprestano od napadov teh četnikov. Ker nemške oblasti takih poročil ne objavljajo, zato točno ni znano, koliko žrtev pade na ta način. A pade jih veliko in mnogo škode povzroče Nemcem po vseh krajih.

Tudi na Češkem, dasi zgleda, da je vse mirno, ni resnično vse mirno. Nemška gestapa je na delu noč in dan, koncentracijska taborišča so vsa prenapolnjena z raznimi političnimi in drugimi osumljenci, pa vse nič ne pomaga. Sabotiranje od strani Čehov se nadaljuje vsepovsod in na Češkem je točasno baje na vsakih deset Čehov en stražnik ali policist.

Celo v Belgiji in na Holandskem delujejo tajne sile proti Nemcem, kjerkoli morejo. Razdirajo jim železniške tračnice in nagajajo sploh na vseh koncih in krajih.

Na Poljskem, kjer so naziji najbolj živinsko nastopali, kakor da hočejo uničiti zadnjega Poljaka, je tajna aktivnost tako živa in tako spretno organizirana, da jim najboljše nemške detektivske sile ne morejo na sled. Na Poljskem nekje izhaja poljski časopis, ki se tiska, nihče ne ve kje. List prinaša senzacionalne vesti, kot n. pr. kaj poroča angleški radio, kako Nemci ravnajo tu in tam in celo slike in kartuni, ki smešijo Hitlerja in njegove kompanjone, so od časa do časa objavljene in vse to se dela nekje tajno. Ponoči nekdo razstelje tiskovine in drugi dan ljude bero, tajna policija pa si beli glavo od kje to prihaja. List napoveduje skorajšno zmago Angležev, opisuje bombardiranja nemških mest in povdarja, kako nemške oblasti prikrivajo dejansko resnico svojim ljudem.

Poljaki pa so tudi tajno organizirani in izvajajo ponoči napade na nemške vojake in policiste. Nemci imenujejo te poljske četnike "bandite", kar pa v resnici niso, le vodijo odpor proti zakletemu sovražniku Poljske. Ponoči razdirajo tračnice, izvršujejo napade na nemške bančne in poštne postojanke. Četniki so oboroženi celo s strojnicami, ročnimi granati in revolverji in puškami. V nekem kraju so zasledili poljski četniki, da po progi prevažajo Nemci orožje. Neke noči so na nekem oddaljenem samotnem kraju razdrli progo. Dva tovorna vlaka polna orožja in streliva sta kolidirala. Železniški vozovi so ležali vse križem razbiti in municija in orožje raztreseno vse na okrog. Četniki so preje porezali vse telefonske žice in tako nemške oblasti niso vedele več ur o nezgodi. Četniki so pa medtem nabrali velike množine orožja in municije in odvedli v svoja skrivališča.

Seveda Nemci preganjajo te četnike na vse načine. Posebno trpi pri tem drugo prebivalstvo. Kjerkoli se kaj takega dogodi potem trpi vsa pokrajina. Mnogo jih je postreljenih, mnogo pregnanih za dolge dobe. A vse to ne jemlje poguma zarotnikom. Zakleti so, da Nemcem ne bodo dali miru, naj se zgodi karkoli.

Take razmere približno vladajo v marsikateri zasedeni deželi. Ne gre Nemcem tako gladko, kakor se domneva. Povsod lahko vidijo, da jih narodi sovražijo, preklinjajo in da store vse kar morejo, da bi se jih znebili. In ta nezadovoljnost bo nadaljevala. Ko bo prišel odločilni trenotek se bodo narodi dvignili in otresli nazijskega jarma.

# ŠPANSKA OBOROŽENA SILA

Po izločitvi Francije iz sedanje vojne se je osredotočilo vse zanimanje Španije v tisto točko, ki je že dolgo boleča rana na španskem narodnem telesu: na Gibraltar. Ne da bi samo mislili na Gibraltar, tudi javno govore o njem. Španija si sicer preveč ne želi vojne, tudi ne ve prav, kako bo z njeno trgovino in z njenim zvezami z Ameriko, če bo blokirana od Angležev, vendar so jo zadnji nemški uspehi v vojni zelo opogumili.

Španija je šla v državljansko vojno z oboroženo silo, ki je bila izraz desetletja trajajočega, slabega liberalnega gospodarstva. Šele po padcu rdeče Španije so bili z vojaško pomočjo ustvarjeni politični pogoji za novo gospodarstvo in s tem tudi za izpopolnitev državne oborožene sile. Vzpostavitev novega reda le počasi napreduje, ker je treba na vseh poljih popravljati razdejanja državljanske vojne. Državljanska vojna je zahtevala od Španijolcev mnogo gmotnih in ljudskih žrtev. Računajo, da je v revoluciji padlo 2,200.000 ljudi. Na beli in rdeči strani je padlo vsega 45.000 vojakov, 750.000 ljudi pa je bilo pomorjenih ali je drugače umrlo zaradi vojne. Državljanska vojna je torej zarezala v 25 milijonski narod 4% zevajočo luknjo. Prav tako velike so tudi žrtve na gospodarskih dobrinah. Zato so pač vsestranske posledice nedavne vojne zadržale obnovitev vojaške moči španske države.

Pred revolucijo je imela Španijo samo en letnik vojaštva pod zastavo, sedaj pa ima štiri letnike pod orožjem. Prej je imela na suhem osem divizij, sedaj je razdeljena španska vojska v osem armad. Dve novi armadi so osnovali v Maroku. Podrobno je razdeljena španska vojska v 61 infanterijskih regimentov, 21 samostojnih bataljonov, 3 motorizirane oddelke in 3 tujske legije. K temu je treba prišteti še samostojno konjeniško divizijo. Artilerija ima 53 regimentov vseh vrst. Tehnični oddelki so sestavljeni iz desetih pijonirskih regimentov, dveh poročevalskih regimentov, petih gradbenih in enega pontonirskega regimenta. Na novo so organizirali intendantsko službo in sploh vojaško službo v zaledju. Posebno pozornost so posvetili Maroku. Dočim so služili v Maroku doslej le domačini, so sedaj tudi španski oddelki tam na službi. Pod posebnimi okoliščinami je v Maroku neke posebne vrste šola za vso špansko vojsko. Potrebnost in koristnost tega načina je pred državljansko vojno dobro preskusil general Franko sam.

Na čelu španske oborožene sile se nahajajo poveljniki, ki so se posebno dobro izkazali v državljanski vojni. Znani general Aranda je postal poveljnik vojne akademije. V članku, objavljenem v vojaškem listu "Ejacito," pravi, da je ideal Španije poldrug milijon mož broječa vojska, 2000 letal obsegajoče zračno brodovje. vojna mornarica, obsegajoča tri bojne ladje, 12 križark, 40 rušilcev in 40 podmornic. Upa, da bo v petih letih ta ideal dosežen. Kot vrhovni predstojnik najvišje vojaške izobrazbe v generalnem štabu, ki ga sedaj neposredno vodi general Moreno, gleda Aranda sedanje vojaške probleme španskega naroda ne samo z očmi vojaka, temveč tudi kot gospodarstvenik in politik. Zelo upošteva medsebojne vplive vojske in gospodarstva. Zato zahteva gospodarsko obnovo kot temelj za vojaško obnovo. Velike do sedaj neobdelane pokrajine morajo obdelati in jih zamakati z vodo. Osnovnih surovin za vojno gospodarstvo, železa in premoga, je v Španiji dovolj, nimajo le dovolj strokovnjakov. Na bakru, svincu in žveplu ima Španija takorekoč privilegij. Tudi aluminij in boksit imajo. Primanjkuje jim volna, gumij in petrolej. V rudnikih pri Puertolanu so preizkusali nova pogonska sredstva — sintetično olje — in pravijo, da so se poskusi dobro obnesli. Na ta način bodo prihranili 45 milijonov litrov bencina, to je 10% za pogon potrebnega goriva.

Španska mornarica je v državljanski vojni mnogo trpela. Zgubila je vse linijske ladje in 50% težkih križark. Rušilce so imeli po večini rdeči v rokah in so jih močno pokvarili. Petnajst so jih morali dati pred pol leta v temeljito popravilo. Na gradnjo novih ladij še sedaj ne morejo misliti. V načrtu imajo 4 bojne ladje po 45.000 ton, 14 križark in 14 podmornic. Glavne španske ladjedelnice bodo v Ferrolu. Tam grade in bodo še v večjem obsegu gradili tudi trgovsko mornarico.

—o—

**"ŠIRITE AMER. SLOVENCA"**

IZGNANI KRALJ ZADOVOLJEN

Iz smehljaja na njegovem obrazu se more sklepati, da je bivši rumunski kralj Karl (na desni) docela zadovoljen s svojim novim bivališčem na Kubi. Slika ga kaže v družbi kubanskega predsednika Batiste.

GRŠ[illegible]J SE ZAHVALJUJE

Grški kralj Jurij, ko nekje v Egiptu izraža zahvalo britanskim četam iz Nove Zelandije za njih pomoč pri obrambi grškega otoka Krete.

# IZ DOMOVINE

**Spreten žepar**

Čevljarski mojster g. Godec v Mariboru je postal žrtev drznega, spretnega žeparja, kateri mu je popolnoma neopaženo izmaknil iz žepa listnico, v kateri je imel mojster pet jurjev, ki so z listnico vred izginili.

—o—

**Gibanje prebivalstva**

Statistika Gornjega Grada za leto 1940 izkazuje, da se je v gornjegrajski fari rodilo lansko leto 29 otrok, od teh 10 dečkov in 19 deklic, umrlo je pa 20 oseb in sicer 12 žensk in osem moških. Porok je bilo samo pet.

—o—

**Nesreča v kamnolomu**

Petdesetletnemu delavcu Jožefu Markežu iz Železnikov nad Škofjo Loko je pri delu v kamnolomu padel na glavo težak kamen. Zaradi nevarne rane in hude poškodbe je bil odpeljan v bolnico.

—o—

**Nesreča pri slamoreznici**

Petletni posestnikov sinček Janez Mušič iz Brda se je doma vrtel okrog slamoreznice, hoteč očetu pomagati. Pri tem mu je pa nož slamoreznice odrezal prste na levi roki.

—o—

**Mlad ljubljanski gangster**

Lepi Franci P. je že mlad začel krasti. Najprej je kradel vrtnice po vrtovih in jih potem prodajal, nato je začel posegati po drugih, dragocenejših predmetih in tudi po denarju. Staršem, ki stanujejo na Galjevci, je delal velike preglavice, pa so ga oddali v poboljševalnico, oziroma v vzgojevališče, kjer se je izučil za dobrega krojača, vendar svoje slabe navade tudi potem ni opustil in tako je zaradi tatvin prišel pred sodišče, kjer je bil obsojen na pet mesecev strogega zapora.

—o—

**Vola in telico je ukradel**

Vola in telico je nekdo ukradel posestniku Počivavšku v Št. Petru pod Sv. Gorami. Živinčeti je ponoči naložil na tovorni avto in ju odpeljal. Pa so bili predrznemu tatu kmalu na sledu.

—o—

**Nesreča**

Po stopnicah je padla v Ljubljani na svojem stanovanju Marija Oblak iz Trnovega. Sprva ni čutila bolečin, pozneje so jo začela boleti rebra in v bolnici so ugotovili, da si jih je precej močno pobila in polomila.

# GENERAL SIMOVIČ GOVORI JUGOSLAVIJI PO RADIO IZ LONDONA

**Pojasnilo, ki pove, kako so bivše vlade vodile žalostno politiko v prilog osišča.**

(Dalje)

"Uvidevajoč slabost naših sil, nespametno razvrščenost, nezadostno možnost obrambe in posebno pa izpostavljenost naših občil in zvez z zavezniki v ozadju je vrhovno poveljstvo obrnilo pozornost na ofenzivno gibanje naše III. armade, razpostavljene v skupinah proti albanski bojni črti. Vrhovno poveljstvo je poudarilo težnjo, da dovede III. armada z naglim in energičnim gibanjem v levi bok in ozadje laške armade v Albaniji letisto v kritičen položaj ter s tem omogoči zvezo z našimi zavezniki z namenom, da se tako odpre pot za morebitno potegnitev naše vojske h Grčiji, če bi bila smer proti Solunu presekana. Zamišljeni manever III. armade, ki je imel odpreti vrata naši vojski preko Albanije, žal ni prinesel pričakovanih uspehov prvič radi nedokončanih priprav za akcijo, za kar sta se potratila dva dneva, in drugič vsled naglega prodiranja nemških čet v ozadje kosovske in vardarske divizije, kar vse je bilo posledica slabosti obrambe na naši vzhodni bojni črti.

"Sovražnikov napad, izveden z nenadnim gibanjem letalstva v znatni premoči iz zraka in jako močnih oklopnih formacij v bok in zaledje naših, na široki fronti raztegnjenih in le na pol mobiliziranih sil, je imel hude posledice.

"Naše čete so se vsepovsod upirale sovražniku, se branile junaško ter prelivale svojo kri brez prizanašanja. Vojaki šumadijske, moravske in topliške divizije so se borili v bojih pri Strumici, Stračinu in Pirotu kakor levi. Z bajonetom na puški in bombo v roki so naskakovali sovražniške bojne vozove ter jih uničevali z metanjem bomb skozi odprtine. Toda vsa hrabrost teh junakov je bila še preveč nezadostna, da bi bila kos silnemu navalu sovražnika, ki je bil i po številu i posebno še po tehnični opremi v ogromni premoči.

"Gibanje laške armade pa se nasprotno ni nikjer dosti poznalo in je bilo povsod zaustavljeno celo od naših šibkih delov. Zdi se, da so se laške čete omejile na to, da dirjajo v zaledju za svojimi zavezniki ter poceni pobirajo sadove tujih naporov.

"V neenaki borbi je naša vojna sila po dvanajstdnevnem junaškem odporu začasno podlegla. Toda narod je podaljšal borbo, ker ima rajši častno smrt kakor sramotno suženjstvo.

"Legitimni narodni predstavniki so bili primorani zapustiti našo lepo Očetnjavo, da ne bi padla zastava svobode in pravice sovražniku v roke in da bi ne bila bodočnost našega naroda kompromitirana. K temu smo bili prisiljeni po težki in krvavi borbi.

"Na vseh frontah, in črtah so te borbe povzročile pri nas ogromne izgube. Jeklo in tehnika, to oboje je bilo jačje od borcev in junakov. Naši ljudje so v neenaki borbi umirali s puško in ročno granato proti tankom in letalom. Naše maloštevilno letalstvo je bilo po hudih bojih uničeno že skoro v prvih dveh dneh vojne. Vojak je ostal brez obrambe iz zraka, kakor je bil brez tehnične obrambe na tleh. Branil se je z golimi prsi in mišicami, umiral je za svobodo in čast.

"In četudi kratka, naša vojna z Nemčijo se ni bila zaman. Obelodanila je pravo stališče Jugoslavije v sedanji svetovni krizi Zlasti je pokazala, da niso Srbi pripravljeni žrtvovati svoje neodvisnosti na pretnjo sovražnika v premoči in brez boja. Pokazala je, da mi dobro razumemo, da ni stvar, za katero se borijo zapadne demokracije, samo njihova nego vseh narodov ki hočejo živeti v svobodi. S tem svojim stališčem je Jugoslavija od nemožnosti vojaškega udara zadala Hitlerju moralni udarec, ker je zanikala njegovo hvalisanje, češ, da se njegov novi red uvede na Balkanu brez boja baje po svobodnem privoljenju balkanskih narodov samih. Kako težak je bil ta moralni udarec za Hitlerja, se vidi po tisti razjarjenosti, s katero je odredil bombardiranje Belgrada in s katero tudi še sedaj odrejuje trpinčenje mirnega prebivalstva v podjarmljeni Srbiji.

(Dalje prihodnjič)

—o—

**Nesreča**

Osemletni Jožek S., sin tovarniškega delavca iz Ljubljane je na lastni koži skusil, kako nevarno se je obešati na vozove. Ko se je oni dan hotel zopet zastonj peljati in je skočil na mimo drveče vozilo, je fantu spodletelo, da je padel pod kolesa, ki so mu strla nogo.

**POSLUŠAJTE**

**vsako nedeljo prvo in najstarejšo jugoslovansko Radio uro od 9. do 10. ure dopoldne na WGES postaji, 1360 kilocycles.**

## Naznanilo in zahvala

Potrtih src naznanjamo vsem našim sorodnikom, prijateljem in znancem tužno vest, da je, previdena s svetimi zakramenti, za vedno preminula naša ljuba mati in soproga,

# Katarina Kotze

(roj. SHUTE).

Pokojna je bila rojena 24. junija 1882 v Sodevcah pri Starem trgu pri Poljanah. V Ameriki je bivala od leta 1901. Omenjena se je preselila v Calumet Mich., kjer je bila tudi poročena. Njen pogreb se je vršil po cerkvenem katoliškem obredu iz hiše žalosti v cerkev Sv. Janeza Vianeya, in potem na Holy Sepulchere Cemetery v Detroit Mich.

Tem potom želimo izraziti vsem naših blagim sorodnikom, prijateljem in znancem najiskrenejšo in najprisrčno zahvalo za vse, kar je kdo storil za pokojnico, bodisi tekom njene bolezni, ko so jo obiskovali in tolažili bodisi ob času njene smrti in, ko je pokojnica ležala na mrtvaškem odru.

Posebej smo dolžni se zahvaliti č. g. župniku Rev. Augustinu Svete za lepo opravljene cerkvene obrede in molitve pri krsti. Nadalje se zahvaljujemo č. gospodom Rev. Francis Srebrnak in Rev. Joseph Čagram, ki sta bila pričujoča pri pogrebni maši. Hvala Vam iskrena. Dalje najlepša zahvala društvom, Marije Pomagaj, Oltarno društvo, Slov. ženska zveza in Catholic Foresters, za molitve pri krsti, in ker so položila krasne vence na rakev pokojnice. Posebna zahvala pa društvu Marije Pomagaj, ki je preskrbelo pogrebnike. Hvala vam iskrena. Posebej se želimo zahvaliti vsem prijateljem in znancem za številne sv. maše in krasne vence. Imen ne moremo priobčiti ker bi vzelo preveč prostora. Hvala vam iskrena.

Žalujoči ostali:

GEORGE KOTZE, soprog; MIMMI (omož. De Filippi), ANGELINE (omož. Smuts), MARGARETH, AGNES in GERALDINE, hčere.

Detroit, Mich., dne 10. julija 1941.


**ZLATA KNJIGA**

ki smo jo izdali za petdesetletnico

**"Amerikanskega Slovenca"**

je s stališča slovenske zgodovine in drugače nadvse zanimiva knjiga. Vsaka slovenska hiša bi jo naj imela v svoji hiši. Naročite jo, stane samo ---------- **50c**

Kdor pa želi naročiti tudi Spominsko knjigo ki je bila izdana za štiridesetletnico "Amerikanskega Slovenca" pred desetimi leti, katerih imamo še nekaj na roki, tak dobi obe skupaj, to je Spominsko knjigo od 40 letnice in sedanjo Zlato knjigo, obe za samo ------- **75c**

Naročila sprejema:

**Knjigarna Amerikanski Slovenec**

**1849 W. Cermak Road, Chicago, Illinois**

PIERRE L' ERMITE:

# Ljubezen -- soprog ali Bog?

**Iz francoščine z dovoljenjem avtorja.**

Na skrivaj se je Gilbert ves ponosen veselil svoje zmage. Kajti slednjič je vendar učakal, da se uresničuje, kar si je zastavil za cilj.

Ni se nam treba čuditi, da se je Lucija končno sprijaznila s stvarmi, katerim bi se še pred dvema mesecema upirala.

V pogovoru je Gilbert uporabljal brezbožne in prostaške besede, ki jih je pobral v časopisu ali na ulici. Če so bile še duhovite, se jim je mlada žena celo smejala, ne da bi opazila, kako po malem izginja mehkoba njene duše. Od norčevanja je le kratek korak do skepticizam!

Soprog je ustvaril, povečal in zgostil atmosfero, polno dvomov, ki ni dala Luciji niti misliti več. V tej atmosferi je izgubljala polagoma svojo vernost, kakor izgublja riba, ki se je zapletla v mreže, svoje življenje.

Gilbert je Lucijo ujel s poroko v svoje mreže.

Toda tedaj Lucija še ni bila žena po njegovi volji.

On še ni bil njen edini gospod, niti absoluten gospodar.

Poleg njega je upravljal njeno dušo še drugi. In temu drugemu je napovedal neizprosno vojno. Oholi igralec se je odločil, da ga bo premagal.

V odkritem boju, z obrazom proti obrazu, bi mu ne bil kos. Kajti ta drugi je bil močan, mnogo močnejši, mnogo starejši od njega.

Njegove besede so bile besede večne resnice.

Toda najtrdnejše utrdbe, ki bi jih sovražnik zaman naskakoval naravnost, padejo, če zmanjka braniteljem hrane, ali če se med njimi najde izdajalec.

Gilbert se je poslužil te taktike. Prestregel je hrano in izdal Resnico.

Zato bo njegova žena kmalu ustrezala njegovim idealom, kmalu bo delala le to, kar bo on hotel. On bo njen gospodar, edini gospodar, absolutni gospodar . . .

Že ne bo več duhovnika med njim in ženo.

In jutri ju že skoraj ne bo več ločila vera v Kristusa . . .

20. POGLAVJE.

Vse gre lepo po Gilbertovih načrtih.

Druga za drugo se trgajo poslednje vezi, ki še vežejo Lucijo na njeno cerkev.

Često pride prepozno k maši, poišče si prostor le daleč od prižnice, dasiravno je župnik Paulet ostavil zanjo mesto v klopi in klečalnik, na katerem je še vrezano njeno dekliško ime.

Na dan poroke je župnik dal postaviti poleg njenega klečalnika še enega, za soproga.

Poslužila se jih nista zakonca skoraj nikoli.

V teh prilikah nekoč goreča in priljubljena župljanka je postala "gospa kot vse druge". Maši prisostvuje stoje v kakem kotu. Oklicev in oglasov ne posluša več, niti ne obnavlja naročnine na različne revije, ki zdržujejo žarečo toploto verskega življenja v župniji.

Na božič je Gilbert povabil prav zabavno družbo na domačo gostijo (kakršne prirejajo Francozi ob svetih večerih; op. prev.). Da bi se lahko dalje pomudil na njej, je poslal sobarico v župnišče z naročilom, da naj mu rezervirajo 15 mest v klopeh za polnočnico.

Seveda so mu prošnjo odbili.

Zato mu je bilo navidez zaradi gostov zelo žal, zlasti pa se je ljutil na župnika Pauleta: "Glejte, ta župnik ne izgubi nobene prilike, da bi se mi maščeval!"

"Ubogi gospod Paulet, tako dober je. Nikar ne verjemite, da je on tako malenkosten."

"Kdo pa?"

"Cerkovnik."

"Dober hrbet ima ta cerkovnik!"

"Razen tega bi bilo mnogo korektneje, če bi mu pisali, ali če bi sami stopili do njega. Pomislite vendar, 15 prostorov za župljana, ki ga jedva pozna!"

"Torej!"

Gilbert je vzdignil obe roki v zrak, češ, saj se ne izplača, in da ima dosti važnejših opravkov kot obiskovati župnika.

Da bi vtopil misel na polnočnico, se je odločil, da povabi svoje goste v neko veliko restavracijo, ki je slovela po izborni kuhinji. Našli so tam ljudi, ki so bili že v rožcah, in so zbijali prav mastne šale, kot je rekel Rabelais.

Luciji je bilo sprva nerodno. Postala je čmerna. Kmalu pa se je tudi nje polastilo splošno veselje.

Zdaj s to, zdaj z drugo pretvezo, je Gilbert peljal svojo ženo enkrat na Montmartre, drugič na Montparnasse. Izgubil ni nobene prilike, da jo "izmodri" in razvedri. Kajti uničiti se da le to, čemur je najti nadomestila.

Lucija je torej, kot rečeno, že čisto pokvarjena.

Stanovanje, ki ga je našel župnik Paulet, je ljubko gnezdece, ki ga krasi udobno pohištvo, lepe knjige in umetnine.

Lucija ima svoj avto, redke cvetice, vedno bolj in bolj sijajne zveze. Prireja zakuske, čaj, sestanke.

Soprog jo ljubi, sicer na svoj način, a ljubi jo vendarle, in žena se njegovi ljubezni privaja, se je veseli. Kaj hočeš! Na nekoga ali na nekaj se človek vendar mora navezati!

Lucija je postala njegova mala "punčka". Tako jo kliče v urah ljubezni . . .

Ker je ponosen na njo, hoče, da bi bila vedno lepa, gracijozna, na "osvajanje" pripravljena.

Kot umetnik ji tudi ni dovolil, da bi si pristrigla svoje krasne lase, ki so obkrožali njen obraz kot zlati sij Devičino glavo in metali vijoličasti odsev na njene modre oči.

Dražilo ga je le to, da je imel župnik Paulet o njenih laseh enako mnenje. To mu je skoraj pokvarilo vse veselje, ki ga je imel z njimi.

"Moja Lucija," je često govoril, "mora biti vedno lepa, lepa od jutra do večera, še lepša od večera do jutra, lepa od majčkenih čeveljčkov iz kačjega usnja do rožnatih prstov, ki jih tolikokrat poljubljam."

In ko ji je dopovedoval, da naj počiva, je hotel reči, da naj se ne bavi z verskimi vprašanji, ki nimajo nikake zveze z resničnim svetom.

(Dalje prih.)

## TO IN ONO

**PREDSEDNIK IZRAZIL PRIZNANJE SOVJETOM**

Moskva, Rusija. — Predsednik vrhovnega sovjeta, Kalinin, je zadnji petek prejel od ameriškega predsednika Roosevelta poslanico, v kateri se je ta zahvalil za voščilo Ameriki ob 4. juliju, obenem pa je izrazil priznanje ruski armadi. Dejal je, da ameriško ljudstvo "gleda s simpatijo in občudovanjem hrabro borbo, ki jo točasno vodi v samoobrambi rusko ljudstvo."

—o—

**LISICE V NOVIH BARVAH**

V Oestlandetu na Švedskem so vzredili sedaj "zlato platinasto lisico," ki naj bi bila senzacija letošnjega trga s kožuhovinami. Nove lisičje kože so baje tako krasne, da bodo delali nadaljnje poskuse križanja med platinastimi in zlato platinastimi lisicami v upanju, da boč dosegli še lepše odtenke.

—o—

**ZAPESTNE IZKAZNICE**

Mnogi Londončani nosijo danes kovinsko ploščico, pritrjeno z verižico okrog zapestja. Na plošči so vrezani osebni podatki, da bi mogli ugotoviti žrtev v primeru letalskega napada.

—o—

**39 KRAT PRABABICA**

V Kugelhutu, švicarski St. Gallen, živi 85 letna vdova Johanna Bragger. Starka ima 123 potomcev, namreč deset otrok, 74 vnukov in 39 pravnukov.

—o—

**Katoličani so tako močni, kakor je močno njihovo katoliško časopisje.**

## NEPREKLICNO DO 31. JULIJA

**velja določilo, da dobe oni naročniki, ki plačajo celoletno naročnino za "Am. Slovenec" brezplačno**

## "Priročni Atlas v novi izdaji"

**Z dnem 1. AVGUSTOM 1941. ta nagrada jenja. To naj vzamejo vsi naročniki na znanje, da ne bo potem kakih izgovorov, češ, nisem vedel, pa tako, pa tako. Kdor plača celoletno naročnino na list do 31. JULIJA 1941, bo dobil obljubljeni PRIROČNI ATLAS brezplačno. Od 31. julija naprej ta nagrada jenja.**

**UPRAVA AM. SLOVENCA.**


**Jacob Gerend Furniture Co.**

Priporočamo naš pogrebni zavod. Dobite nas podnevi in ponoči. Imamo tudi vsakovrstno pohištvo po zmernih cenah.

704-706 North 8th Street, Sheboygan, Wis.
Telefon: 85 — Res. 4080-W


## Pisano polje

**J. M. Trunk:**

**Ko je jeseni l. 1939 prišlo do borbe med Finsko in Rusijo,** je bil prav ves svet na strani Fincev. Baje je šlo za demokracijo, ki je bila skoroda popolna in naravnost uzorna med Finci, in zoper boljševiški totalitarizem in z njim združenim nasiljstvom. Kdo bi ne bil za demokracijo in zoper tiranstvo? V Moskvi so sicer poudarjali, da ima borba še druge vidike, ampak Moskoviči sedanje pasme niso na dobrem glasu pri resnici in odkritosrčnosti, in na hinavstvo se tudi razumejo. Ti moskovski vidiki, da ne pravim ruski vidiki, bi bili v situaciji vse ruske države, take ali take pri ideologiji, ki je bila Rusiji vsiljena po revoluciji, in kjer so imeli prav Angleži svoje prste vmes, da Rusijo čim bolj ko mogoče oslabijo. Meja ob Liningradu je bilo le nekaj milj oddaljena, vsak pristan, in Leningrad je bil edini pristan, je bil nad tri mesece zamrznjen, baltiške državice so imele namen, da Rusijo in zaledje izključijo od Baltika, Rusija je bila kakor v kletki. Še več takih vidikov so navajali v Moskvi, in taki vidiki bi kazali, da bi šlo za življenjske pogoje Rusije, kakršne ima vsaka večja država, če hoče obstati. Kakor rečeno, je bilo pri tem nekaj hinavščine, ampak ravno iz trte izviti ti vidiki niso bili. Objektivnemu opazovalcu so se ti vidiki zdeli precej utemeljeni. Tu ni šlo za to, kakšna je sedanja Rusija, ampak za to, kakšna pač nobena Rusija ne more biti, ako je kakor v kletki.

Vse je bilo za Fince in vsakdo je moral biti skrajno previden, ako je le količkaj upošteval situacijo za rusko državo, ne za rusko ideologijo. Najmanjše priznanje upravičenosti ruskih vidikov je vsehovalo nevarnost, da je bil kdo proglašen naravnost za boljševika, komunista, ali vsaj za "sopotnika" in celo za ateista. Poglejte nazaj v tisto dobo.

In zdaj so Finci s svojo baje perfektno demokracijo pri Hitleru! In Anglija je hudo na strani napadene Rusije in Amerika vidi v napadeni Rusiji nekaj pomoči za Anglijo in za-se, in ti šmentani Finci se hudo postavljajo, da pomagajo Hitleru!

Ko je šlo pri borbi samole za poročila iz bojnega polja, so bili tudi slovenski demokrati naravnost zatelebljeni v Fince. Z vso resnostjo in z debelimi črkami so poročali, da je nekaj Fincev postrelilo kar na tisoče Rusov in nešteto takih stvari so poročali, ker so bili pač vsi za Fince in le za Fince. In naša Amerika? Rednо so Finci dobivljali letno okoli miljon funtov masti, lansko leto jim je Amerika poslala nad 17 miljonov funtov, in vsak funt se je izpremenil, ker so ga naziji snedli, v kanon, in ta Amerika hoče malo pomagati Rusom, in pomagala je Hitleru.

Ali ne stoji svet močno na glavi?

—o—

**Predstavite vašim prijateljem "Amer. Slovenca" in jim ga priporočite, da se nanj naroče!**


**MLAD FANT**

ki ga veseli učiti se tiskarstva, dobi delo v tiskarni. Biti mora pošten in zanesljiv in imeti veselje do dela. Prijave sprejema "Am. Slovenec" do 1. augusta.

*Listen to*

**PALANDECH'S YUGOSLAV-AMERICAN RADIO BROADCAST**

Every Saturday, 1:30 to 2:30 P.M.

**STATION WHIP**
1480 kilocycles
(First Station on Your Dial)
Featuring a program of
**Yugoslav Folk Music**

**DR. JOHN J. SMETANA**
OPTOMETRIST
Pregleduje oči in predpisuje očala
23 LET IZKUŠNJE
1801 So. Ashland Avenue
Tel. Canal 0523
Uradne ure: vsak dan od 9. zjutraj do 8:30 zvečer.

**PREJELI SMO V RAZPRODAJO**

**TRU-VUE**

ter nove filme, v katerih vidite Norveško, Švedsko in druge razne slikovite kraje.

**Tru-Vue gledalo stane ..... 80c**
**Filmi vsak po ..... 35c**

Knjigarna
**"AMER. SLOVENEC"**
1849 W. Cermak Road,
CHICAGO, ILL.

**SVOJI K SVOJIM!**

**Slovenci, slovenska društva in slovenska podjetja, naročajte svoje tiskovine vedno le v slovenski tiskarni. — Naša tiskarna izdeluje vse tiskovine za posameznika, društva in druge, LEPO in POCENI.**

**TISKARNA AMERIKANSKI SLOVENEC**

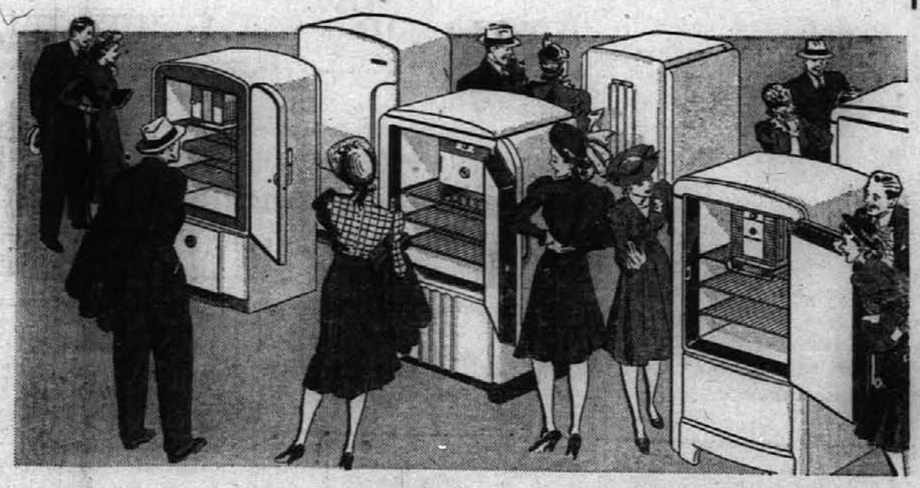
1849 West Cermak Road, Tel. Canal 5544 Chicago, Illinois

TUKAJ SO . . . IN PRIPRAVLJENI ZA VAŠ OGLED!

**Novi 1941 električni refrigeratorji**

**siiajno novi . . . krasne oblike**

*po ceni, primerni vsaki denarnici*



*Vprašajte o*

**UGODNIH PLAČILNIH NAČRTIH**

**ki vam olajšajo nakup izdelka in vzorca, katerega želite**

Krasni za pogled—veselje jih je ogledovati—ti novi 1941 električni refrigeratorji pomenijo nov standard na celi črti. Blesteča zunanjost v modernih oblikah, ki bo oprema vaši kuhinji—presenetljive novosti pri spravljanju in ohranjevanju živil—ena prednost za drugo, ki vas bodo presenetile zaradi svojih lastnosti za varčevanje s časom in delom.

Velikosti. Karkoli želite—od kompaktnega vzorca za uporabo v apartmentih do obsežne, polne velikosti za družino—po ceni, primerni vašemu proračunu, in nabavi se lahko po ugodnem plačilnem načrtu.

Ne odlašajte. Pridite—oglejte si in preglejte te krasne nove 1941 električne refrigeratorje takoj.

**Pri vašem trgovcu z električnimi refrigeratorji**